

52/147-148

mais avec nos députée pour le Couronner d'olives en luy demandant la paix."

1) Lumière2) Bougreron3) Susle4) pas5) milch

In franz. Sprache - AH 52, 359-365 - Blatt 363^V-365 leer

148

1728 Mai 9., Colmar¹

A

SCHREIBEN VON DUBOIS², [MAITRE DE PENSION], AN HPTM. [BEAT LUDWIG] ZURLAUBEN, ZUG "EN SUISSE"

"après avoir eu l'honneur de vous mander la tranquillité de mr. votre fils [B e a t F i d e l Zurlauben, der sich damals studienhalber in Colmar aufhielt] au Commencement [de ce mois]³ je suis obligé de vous donner avis de son ressouvenir du pais qui est plus fort que auparavant, mr. [Joseph-Jacques-Balthasar] meneveque [M e n w e g] et nous avons employé tout ce que nous avons pu nous jmaginer pour luy faire oublier sa patrie, mais jnutillement quoyque jl n'y à encore rien à Craindre pour la maladie du pais, parceque il boit et mange bien Cependant Craignant les suites qui pouroient arriver. mr. le Conseiller [Menweg] et nous avons jugé apropos de vous mander que Si vous jugiez apropos d'envoyer un domestique Soit valet ou servante avec qui jl ait esté accoutumé au pais pour un peu le desennuyer et l'entretenir pendant quelque temps, Cela pouroit faire quelque effet, en attendant mes pensionnaires, servantes et nous emploions tous nos soins pour le divertir, et nous luy donnons tout ce qu'il demande, mr. le conseiller doit aussi vous ecrire pour cela nos respects à Madame [Maria Anna B u r t z v o n S e e t h a l]".

1) Auf der Adresse findet sich der Stempel: "COLM[AR]"

2) Unter der Unterschrift steht: "proche les jesuites [wohl das dortige Jesuitenkolleg gemeint?]"

3) s. AH 52/143

Original, in franz. Sprache, mit Siegel
AH 52, 366-367 - Blatt 367^r leer